

<b>Zeitschrift:</b>	Übermittler = Transmissions = Transmissioni
<b>Herausgeber:</b>	Eidgenössischer Verband der Übermittlungstruppen; Schweiz. Vereinigung der Feldtelegrafen-Offiziere und -Unteroffiziere
<b>Band:</b>	4 (1996)
<b>Heft:</b>	10
<b>Rubrik:</b>	Zentralvorstand = Comité central

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

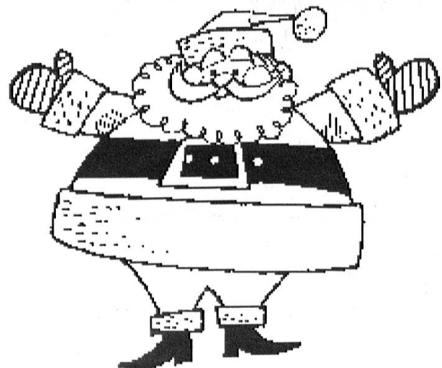
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Wir Wünschen Ihnen schöne Festtage und alles Gute im Neuen Jahr.



Ihr Redaktionsteam

ETH-ZÜRICH

- 9. Dez. 1996

BIBLIOTHEK

---

## Zentralvorstand / Comité central

---

## Der Zentralvorstand berichtet

### Neuer Redaktor des "Uebermittlers"

Bereits während den Sommerferien hatten sich erfreulicherweise 4 Kandidaten als Nachfolger unseres Redaktors Beat Aebischer gemeldet.

Der Zentralvorstand hat sich in der Folge die Aufgabe nicht leicht gemacht.

Nach eingehender Prüfung der zugesandten Unterlagen fiel dann anlässlich der letzten Sitzung des Zentralvorstandes die Entscheidung zugunsten von Herrn Jörg Hurter.

Er gehört der Sektion Baden an und redigiert und publiziert solche Zeitschriften berufsmäig. Dies bedeutet zwar, dass wir für die Realisierung einer Nummer etwas mehr bezahlen müssen als früher, bietet aber unseres Erachtens gute Gewähr für eine professionelle Redaktion und eine langfristige Zusammenarbeit.

Deshalb hat der Zentralvorstand beschlossen, die Anzahl Nummern pro Jahr auf 6 zu beschränken.

Der Uebermittler erscheint also neu jeweils in der zweiten Hälfte der ungeraden Monate (zweite Hälfte Januar, zweite Hälfte März, ...., zweite Hälfte November).

Da Herr Hurter nicht nur die Redaktion sondern auch die Produktion übernimmt benötigen wir keinen separaten Druckereivertrag mehr. Herr Hurter bietet uns sozusagen alles aus einer Hand, was für uns natürlich von Vorteil ist.

**Die neue Adresse der Redaktion lautet somit:**

**Jürg Hurter  
Dorfstrasse 11  
5405 Baden-Dättwil**

**Tel. 056 493 43 63**

**Fax 056 493 35 51**

Die Art der Kommunikation mit der

Redaktion - Brief, Diskette, Internet usw. - muß noch festgelegt werden. Der Redaktionsschluß wird ca. Ende des Vormonats vor dem Erscheinen der neuen Nummer sein.

Für die Januarausgabe also Ende Dezember 1996.

Kurze Expressmitteilungen werden auch etwas später noch entgegengenommen.

Wir möchten Sie bitten, den neuen Redaktor tatkräftig zu unterstützen. Der Uebermittler ist eine Zeitschrift von uns und über uns. Neben den Sektionsnachrichten sollten wieder vermehrt allgemein interessierende Artikel erscheinen über die Übermittlung und die Armee ganz allgemein. Der Zentralvorstand wünscht dem neuen Redaktor einen guten Start!

*Hansjörg Hess,  
Zentralpräsident*